



EN What's in the box
DE Lieferumfang
FR Contenu de l'emballage
NL Wat zit er in de doos?
IT Contenuto della confezione

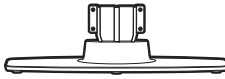
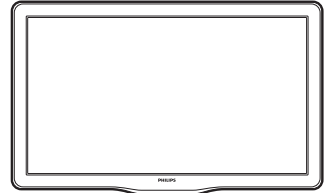
ES Contenido de la caja
PT Conteúdo da embalagem
DA Hvad er der i kassen
SV Förpackningens innehåll
NO Innholdet i esken

FI Toimituksen sisältö
EL Περιεχόμενα συσκευασίας
RU Комплект поставки
PL Zawartość opakowania
HU A doboz tartalma

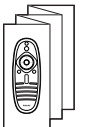
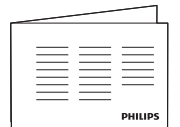
SK Čo je v balení?
CS Obsah dodávky
TR Kutuda neler var
SL Kaj je v škatli
RO Ce se află în cutie

SR Šta je u kutiji?
HR Što se nalazi u kutiji
BG Какво има в кутията
ET Kasti sisu
LV Komplektācija

LT Kas yra rinkinys
KK Қорап ішіндегі заттар
UK Комплектація упаковки
AR محتويات العبوة



↑↑↑↑
M4 - 10mm



1

Stand mount
Montage des Standfußes
Montage sur pied
Montage van de stand
Piedistallo

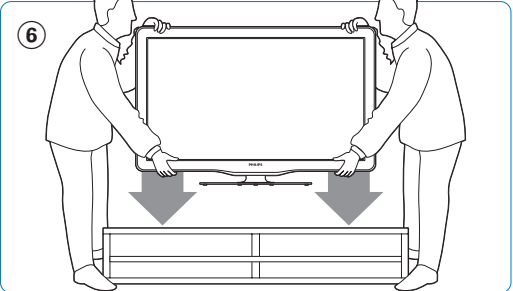
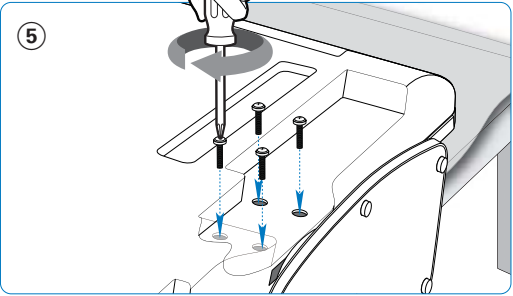
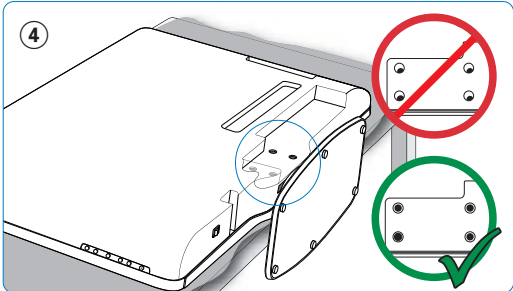
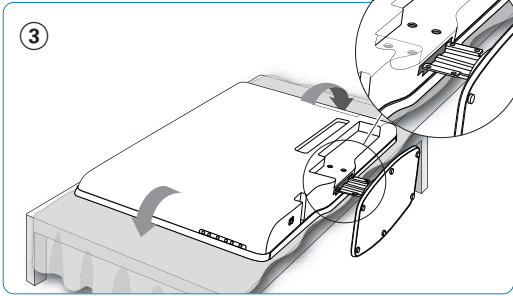
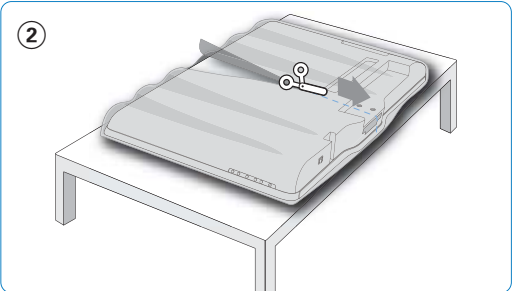
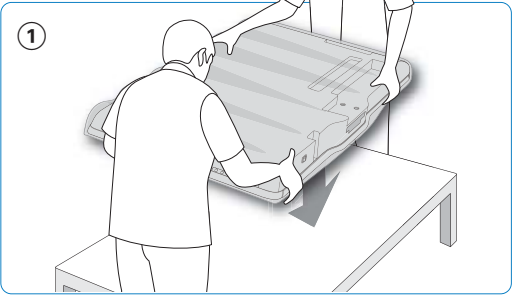
Montaje en mesa
Montar o TV num suporte de mesa
Montering på fod
Montering på en ställning
Begynn montering

Jalustakiinnitys
Στερέωση σε βάση
Сборка подставки
Montaż podstawy
Állvány összeszerelése

Montáž stojana
Montáž stojanu
Standa montaj
Nameštitev na stojalo
Montare pe stativ

Montiranje postolja
Montáž postolja
Монтиране на стойка
Aluse kiinnitys
Stativa montajă

Stovo pritvirtinimas
Тиреке орнату
Розташування на підставці
حمل التثبيت



2

Connect
Anschließen
Connexion
Aansluiten
Collegamento

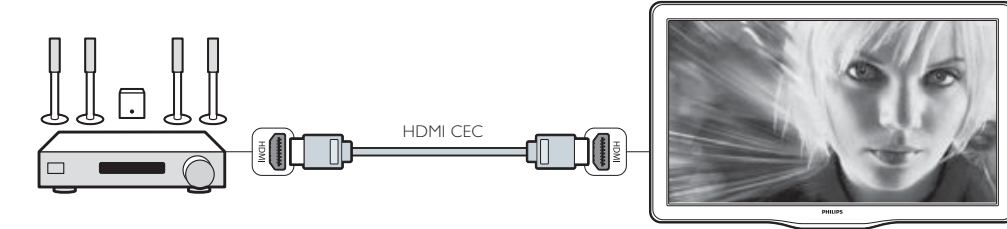
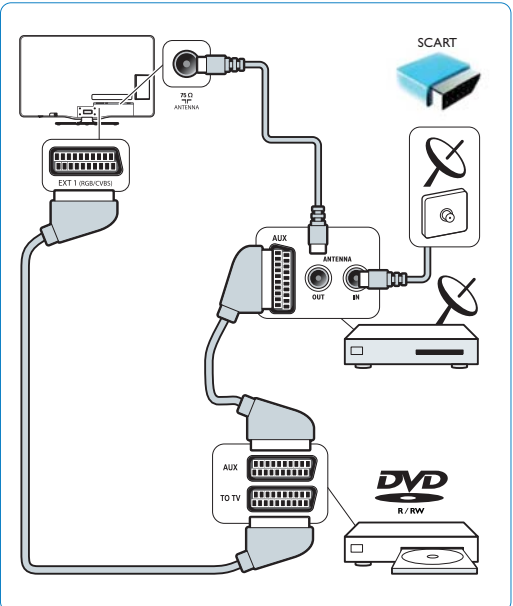
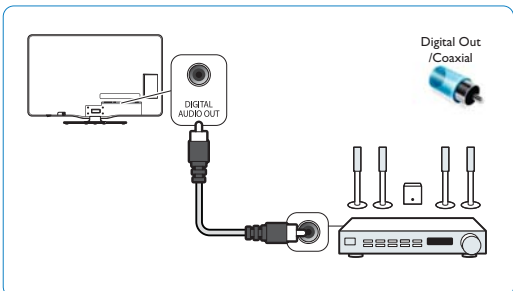
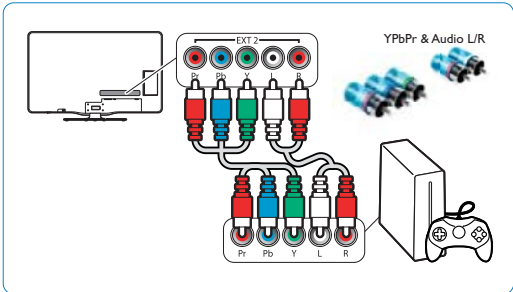
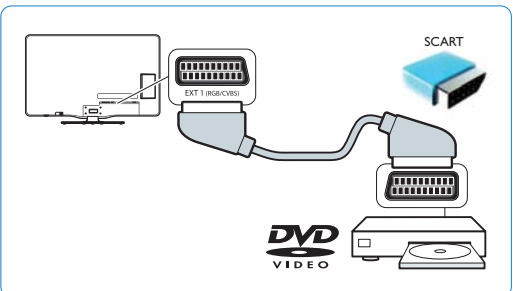
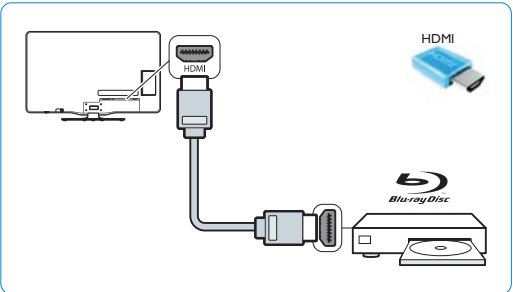
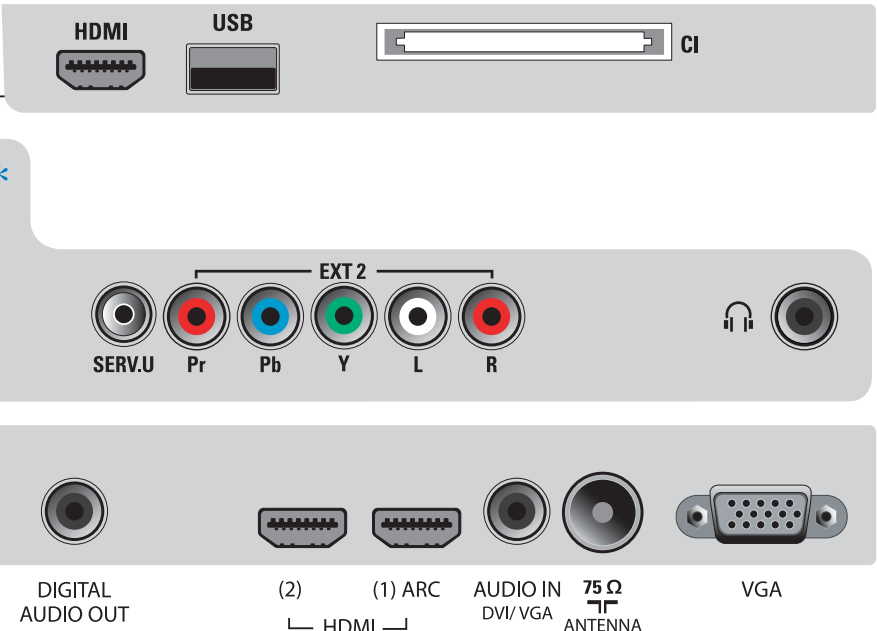
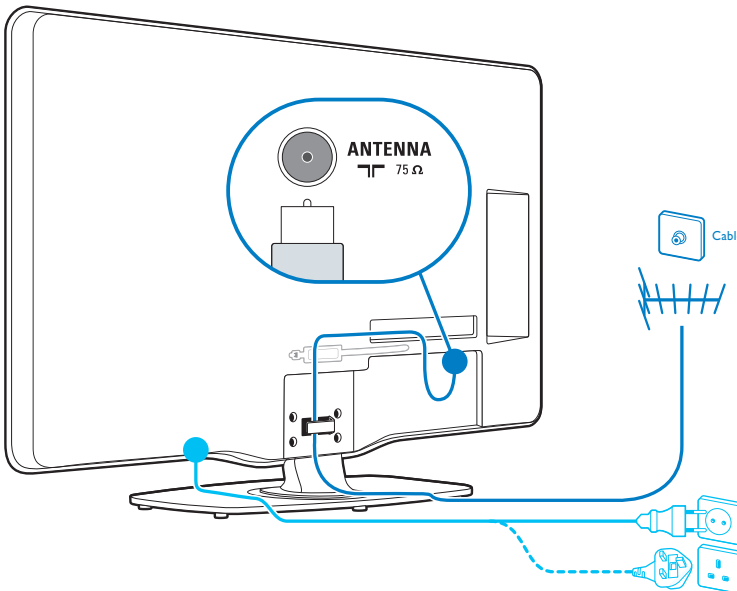
Conexión
Ligar
Tillslut
Ansluta
Koble til

Liitännät
Σύνδεση
Подключение
Podłączenie
Csatlakoztatás

Připojení
Pripojenie
Povezvanje
Priključitev
Conectare

Povezvanje
Сързване
Ühendage
Izveidojiet savienojumu
Prijujimas

Жалғай
Bağlantı
Підключення
الاتصال



Control HDMI-CEC devices with one remote
HDMI-CEC-Geräte mit einer Fernbedienung steuern
Périphériques HDMI-CEC avec une télécommande
HDMI-CEC-apparaten met één afstandsbediening bedienen
Controllo dei dispositivi HDMI-CEC mediante un unico telecomando

Control de los dispositivos HDMI-CEC con un único mando a distancia
Controle os dispositivos HDMI-CEC com um telecomando
Betjen HDMI-CEC-enheder med én fjernbetjening
Kontrollera HDMI-CEC-enheten med en fjärrkontroll
Styre HDMI-CEC-enheter med én fjernkontroll

Halitse HDMI-CEC-laitteita yhdellä kaukosäätimellä
Ελεγχος συσκευών HDMI-CEC με ένα τηλεχειριστήριο
Управление устройствами HDMI-CEC при помощи одного пульта ДУ
Sterowanie urządzeniami HDMI-CEC za pomocą jednego pilota
A HDMI-CEC eszközöket egyetlen távvezérlővel kezelheti.

Ovládanie zariadení HDMI-CEC pomocou jedného diaľkového ovládača
Ovládejte zařízení HDMI-CEC jediným dálkovým ovladačem
HDMI-CEC chazalanni bir tek uzaktan kumanda ile kontrol edin.
Upravljajte već naprav HDMI-CEC z enim daljinskim upravljalnikom
Controlatj dispozitive HDMI-CEC cu o singură telecomandă

Upravljajte HDMI-CEC uredajima samo jednim daljinskim upravljačem
Kontrola HDMI-CEC uredaja jednim daljinskim upravljačem
Управління на HDMI-CEC устроївства с едно дистанційном управління
Juhtige HDMI-CEC-seadmeid ühe kaugjuhtimispuldiga
Vadiet HDMI-CEC ierices ar vienu tālvadības pulti

Valdykite HDMI-CEC įrenginius vienu nuotoliniu valdymo pulteliu
HDMI-CEC құрылғыларын қашықтан басқару құрылғысымен басқару
Керування пристроями HDMI-CEC за допомогою одного пульта ДУ
Sterowanie urządzeniami HDMI-CEC za pomocą jednego pilota
تحكم في أجهزة HDMI-CEC بوحدة تحكم عن بعد واحدة



* (XXPFL5605M/08) Questo televisore permette l'accesso ai servizi interattivi offerti dalle emittenti in digitale terrestre. La disponibilità dei servizi dipende dalle emittenti stesse.

Switch on TV
Einschalten
Mise sous tension
Inschakelen
Accensione

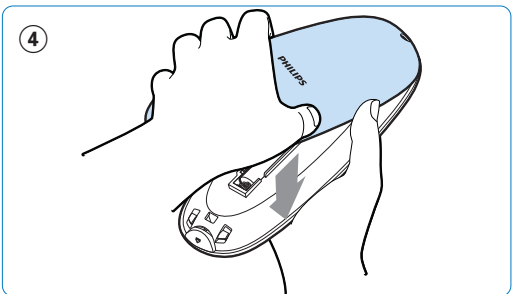
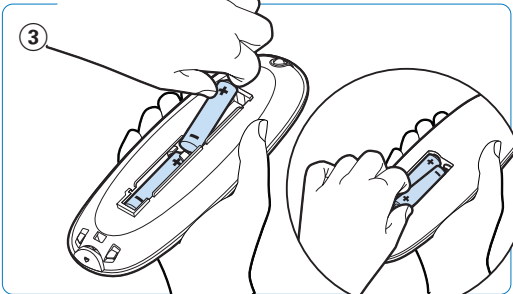
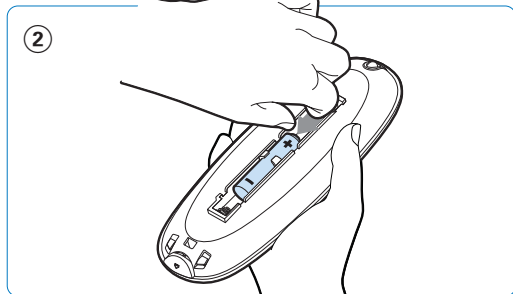
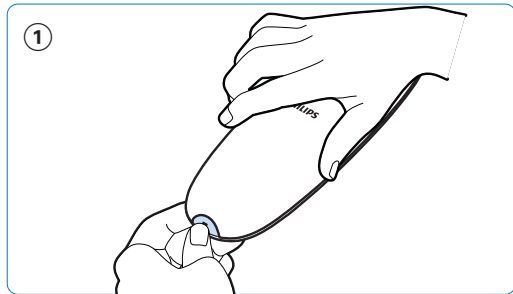
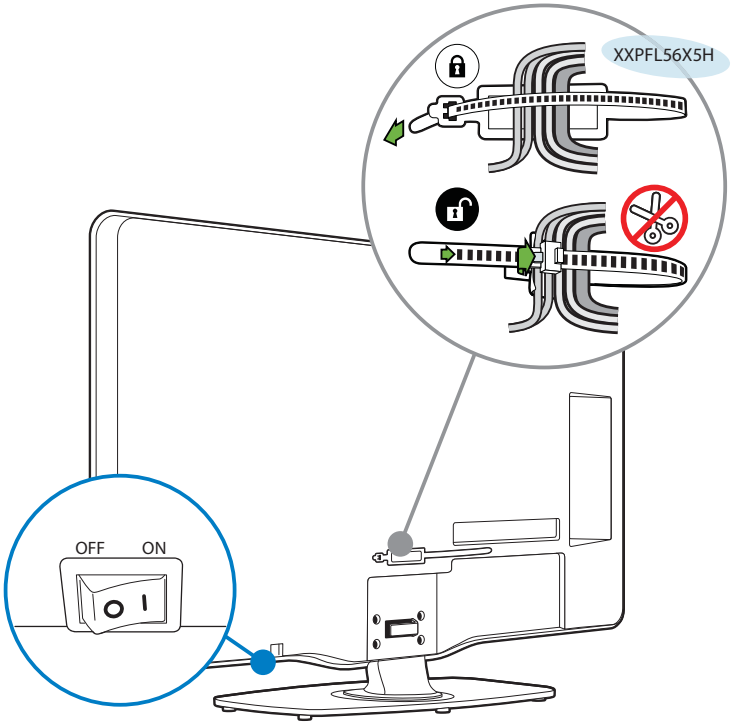
Encendido
Ligar
Tænd
Slå på
Slå på

Virran kytkeminen
Ενεργοποίηση
Включение
Włącz
Bekápsolás

Zapnutí
Zapnutie televízora
Ukľjučvanje
Vklor
Pornirea

Ukľjučvanje
Включане
Lülitage sisse
İşlediziet TV
İjungimas

Құрылғыны қосу
Ақта
Увімкнення
تشغيل



Picture



Sound

EN The installation helps you to set up the picture and sound settings.
DE Die Installation hilft Ihnen, Bild- und Tonereinstellungen vorzunehmen.
FR L'installation vous permet de régler les paramètres de l'image et du son.
NL De installatieprocedure helpt u bij de beeld- en geluidinstellingen.
IT La procedura di configurazione consente di configurare le impostazioni relative a immagini e audio.
ES La instalación le ayuda a configurar los ajustes de imagen y sonido.
PT A instalação ajuda a configurar as definições de imagem e som.
DA Under installationen får du hjælp til at konfigurere billed- og lyddindstillinger.
SV Under installationen får du hjälp med att konfigurera inställningar för bild och ljud.
NO Installasjonen hjelper deg med å konfigurere bilde- og lydinstillingene.
FI Asennustoiminto helpottaa kuva- ja ääniasetusten määrittämistä.
EL Η εγκατάσταση σας βοηθά να διαμορφώσετε τις ρυθμίσεις εικόνας και ήχου.
RU Установка поможет вам настроить изображение и звук.
PL W trakcie procesu instalacji możecie wybrać ustawienia obrazu i dźwięku.
HU A telepítés segítségete elvégezheti a kép és a hang beállításait.
SK Inštalácia umožňuje nastaviť obraz a zvuk.
CS Instalace vám pomůže nastavit obraz a zvuk.
TR Kurulum, görüntü ve ses ayarları konusunda size yardım eder.
SL Namestitve vam pomaga nastaviti sliko in zvok.
RO Instalarea vă ajută să configurați setările de imagine și de sunet.
SR Ova instalacija vam olakšava podešavanje postavki slike i zvuka.
HR Instalacija vas vodi kroz postavljanje slike i zvuka.

BG По време на инсталирането можете да настроите картината и звука.
ET Install aitab teil seadistada pildi- ja helisäiteid.
LV Instalēšanas process varat iestatīt attēla un skaņas iestatījumus.
LT Įdiegus galima nustatyti vaizdo ir garso parametrus.
KK Орнату сурет және дыбыс параметрлерін орнатуға көмектеседі.
UK У часі початкового налаштування телевізор допоможе вам відрегулювати параметри зображення та звуку.
AR تساعد على تثبيت مثل ضبط إعدادات الصوت والمصور.

Watch TV
Fernsehen
Regarder la télévision
Televisiekijken
Visione dei programmi TV

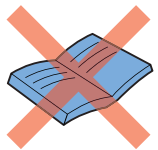
Ver la televisión
Ver televisão
Se TV
Titta på TV
Se på TV

Katso TV:tä
Παρακολούθηση τηλεόρασης
Просмотр телевизора
Oglądanie telewizji
TV-nézés

Sledovanie televízie
Sledování televizoru
TV Izleme
Gledanje televizije
Vizionarea la televizor

Gledanje televizije
Gledanie TV-a
Гледане на телевизия
Teleri vaatamine
Televizora skatšanās

TV žiūrėjimas
Теледидлар көру
Перегляд телепрограм
مشاهدة التلفزيون



Help on screen
Hilfe auf dem Bildschirm
Aide à l'écran
Help op het scherm
Guida su schermo

Pomocnik na obrazovke
Nápověda na obrazovce
Ekran üzeri yardım
Pomoć na zaslonu
Asistentă pe ecran

Ayuda en pantalla
Ajuda no ecrã
Hjälp på skärmen
Hjälp på skärmen
Hjälp på skjermen

Ohje kuvauudussa
Βοήθεια στην οθόνη
Меню помощи на экране
Pomoć na ekranie
Súgó képernyő



www.philips.com/support

EN Philips preserves the environment by presenting the user manual on screen and not on paper. To learn how to use the TV, select Help in the Home menu and read the user manual any time. If you need to print out the user manual, go to the Philips support website to download the user manual.
DE Philips leistet einen Beitrag zum Umweltschutz und stellt das Benutzerhandbuch nur auf dem Bildschirm und nicht als Druckversion zur Verfügung. Um Informationen zur Verwendung des Fernsehgeräts zu erhalten, öffnen Sie im Home-Menü die Hilfe, und lesen Sie jederzeit das Benutzerhandbuch. Wenn Sie eine Seite ausdrucken möchten, rufen Sie die Philips Support-Website auf, und laden Sie das Benutzerhandbuch herunter.
FR Philips préserve l'environnement en proposant le manuel d'utilisation sur écran plutôt que sur papier. Pour savoir comment utiliser le téléviseur, sélectionnez Aide dans le menu d'accueil et consultez le manuel d'utilisation, à tout moment. Si vous souhaitez imprimer une page, rendez-vous sur le site Web d'assistance de Philips pour télécharger le manuel d'utilisation.
NL Philips houdt rekening met het milieu door u een digitale handleiding te bieden in plaats van een papieren handleiding. Voor meer informatie over het gebruik van de TV selecteert u Help in het hoofdmenu om de gebruik- en handleiding te lezen wanneer u wilt. Als u een pagina wilt afdrukken, gaat u naar de ondersteuningswebsite van Philips om de gebruikershandleiding te downloaden.
IT Philips protegge l'ambiente evitando di stampare il manuale dell'utente su carta e rendendolo disponibile sullo schermo. Per informazioni su come utilizzare il TV, selezionare Guida nel menu Home e leggere il manuale dell'utente all'occorrenza. Se si desidera stampare una pagina, aprire il sito Web di supporto Philips per scaricare il manuale dell'utente.
ES Philips cuida el medio ambiente al presentar el manual de usuario en pantalla y no en papel. Para saber cómo usar el TV, seleccione Ayuda en el menú de inicio y lee el manual de usuario en cualquier momento. Si necesita imprimir una página, vaya a la página Web de asistencia de Philips para descargar el manual de usuario.
PT A Philips preserva o ambiente apresentando o

manuel do utilizador no ecrã, e não em papel. Para saber como utilizar o televisor, selecione Ajuda no menu inicial e leia o manual do utilizador a qualquer altura. Se necessitar de imprimir uma página, vá ao Web site de suporte da Philips para transferir o manual do utilizador.
DA Philips er med til at bevare miljøet ved at levere brugervejledningen på skærmen i stedet for på papir. For at se hvordan du bruger TV'et, skal du vælge Hjælp i startmenuen og læse brugervejledningen. Hvis du har brug for at udskrive en side, skal du gå ind på Philips supportwebstedet for at downloade brugervejledningen.
SV Philips bevarar miljön genom att visa användarhandboken på skärmen istället för på papper. Om du vill lära dig hur du ska använda TV:n väljer du Hjälp på hemmeny och läser användarhandboken när som helst. Om du behöver skriva ut en sida går du till Philips supportwebbplats och laddar ned användarhandboken.
NO Philips tar vare på miljøet ved å gi deg denne brukerveiledningen på skjerm i stedet for papir. Hvis du vil vite mer om hvordan du bruker TV'en, kan du velge Hjelp i Hjem-menyen og lese brukerveiledningen når som helst. Hvis du har behov for å skrive ut en side, kan du gå til Philips' webområde for brukerstette og laste ned brukerveiledningen.
FI Philips suojelle ympäristöä toimittamalla käyttöoppaan paperiversion sijasta ruutuversiona. Television käyttöoppaan voi aina avata aloitusvalikon Ohjeen kautta. Jos haluat tulostaa jonkin sivun, lataa käyttöoppas Philipsin tukisivustolta.

EL Η Philips συμβάλλει στην προστασία του περιβάλλοντος παρέχοντας τη δικατάκτητη προβάλλουσα του εγχειριδίου χρήσης στην οθόνη και όχι σε έντυπο μορφή. Για να μάθετε πώς να χρησιμοποιείτε την τηλεόραση, επιλέξτε Βοήθεια στο Αρχικό μενού και διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης οποιαδήποτε στιγμή. Εάν χρειάζεσαι να lees el manual de usuario en cualquier momento. Si necesitas imprimir una página, ve a la página Web de asistencia de Philips para descargar el manual de usuario.
PT A Philips preserva o ambiente apresentando o

manuel do utilizador no ecrã, e não em papel. Para saber como utilizar o televisor, selecione Ajuda no menu inicial e leia o manual do utilizador a qualquer altura. Se necessitar de imprimir uma página, vá ao Web site de suporte da Philips para transferir o manual do utilizador.
DA Philips er med til at bevare miljøet ved at levere brugervejledningen på skærmen i stedet for på papir. For at se hvordan du bruger TV'et, skal du vælge Hjælp i startmenuen og læse brugervejledningen. Hvis du har brug for at udskrive en side, skal du gå ind på Philips supportwebstedet for at downloade brugervejledningen.
SV Philips bevarar miljön genom att visa användarhandboken på skärmen istället för på papper. Om du vill lära dig hur du ska använda TV:n väljer du Hjälp på hemmeny och läser användarhandboken när som helst. Om du behöver skriva ut en sida går du till Philips supportwebbplats och laddar ned användarhandboken.
NO Philips tar vare på miljøet ved å gi deg denne brukerveiledningen på skjerm i stedet for papir. Hvis du vil vite mer om hvordan du bruker TV'en, kan du velge Hjelp i Hjem-menyen og lese brukerveiledningen når som helst. Hvis du har behov for å skrive ut en side, kan du gå til Philips' webområde for brukerstette og laste ned brukerveiledningen.
FI Philips suojelle ympäristöä toimittamalla käyttöoppaan paperiversion sijasta ruutuversiona. Television käyttöoppaan voi aina avata aloitusvalikon Ohjeen kautta. Jos haluat tulostaa jonkin sivun, lataa käyttöoppas Philipsin tukisivustolta.

EN Philips preserves the environment by presenting the user manual on screen and not on paper. To learn how to use the TV, select Help in the Home menu and read the user manual any time. If you need to print out the user manual, go to the Philips support website to download the user manual.
DE Philips leistet einen Beitrag zum Umweltschutz und stellt das Benutzerhandbuch nur auf dem Bildschirm und nicht als Druckversion zur Verfügung. Um Informationen zur Verwendung des Fernsehgeräts zu erhalten, öffnen Sie im Home-Menü die Hilfe, und lesen Sie jederzeit das Benutzerhandbuch. Wenn Sie eine Seite ausdrucken möchten, rufen Sie die Philips Support-Website auf, und laden Sie das Benutzerhandbuch herunter.
FR Philips préserve l'environnement en proposant le manuel d'utilisation sur écran plutôt que sur papier. Pour savoir comment utiliser le téléviseur, sélectionnez Aide dans le menu d'accueil et consultez le manuel d'utilisation, à tout moment. Si vous souhaitez imprimer une page, rendez-vous sur le site Web d'assistance de Philips pour télécharger le manuel d'utilisation.
NL Philips houdt rekening met het milieu door u een digitale handleiding te bieden in plaats van een papieren handleiding. Voor meer informatie over het gebruik van de TV selecteert u Help in het hoofdmenu om de gebruik- en handleiding te lezen wanneer u wilt. Als u een pagina wilt afdrukken, gaat u naar de ondersteuningswebsite van Philips om de gebruikershandleiding te downloaden.
IT Philips protegge l'ambiente evitando di stampare il manuale dell'utente su carta e rendendolo disponibile sullo schermo. Per informazioni su come utilizzare il TV, selezionare Guida nel menu Home e leggere il manuale dell'utente all'occorrenza. Se si desidera stampare una pagina, aprire il sito Web di supporto Philips per scaricare il manuale dell'utente.
ES Philips cuida el medio ambiente al presentar el manual de usuario en pantalla y no en papel. Para saber cómo usar el TV, seleccione Ayuda en el menú de inicio y lee el manual de usuario en cualquier momento. Si necesitas imprimir una página, vaya a la página Web de asistencia de Philips para descargar el manual de usuario.
PT A Philips preserva o ambiente apresentando o

manuel do utilizador no ecrã, e não em papel. Para saber como utilizar o televisor, selecione Ajuda no menu inicial e leia o manual do utilizador a qualquer altura. Se necessitar de imprimir uma página, vá ao Web site de suporte da Philips para transferir o manual do utilizador.
DA Philips er med til at bevare miljøet ved at levere brugervejledningen på skærmen i stedet for på papir. For at se hvordan du bruger TV'et, skal du vælge Hjælp i startmenuen og læse brugervejledningen. Hvis du har brug for at udskrive en side, skal du gå ind på Philips supportwebstedet for at downloade brugervejledningen.
SV Philips bevarar miljön genom att visa användarhandboken på skärmen istället för på papper. Om du vill lära dig hur du ska använda TV:n väljer du Hjälp på hemmeny och läser användarhandboken när som helst. Om du behöver skriva ut en sida, kan du gå till Philips supportwebbplats och laddar ned användarhandboken.
NO Philips tar vare på miljøet ved å gi deg denne brukerveiledningen på skjerm i stedet for papir. Hvis du vil vite mer om hvordan du bruker TV'en, kan du velge Hjelp i Hjem-menyen og lese brukerveiledningen når som helst. Hvis du har behov for å skrive ut en side, kan du gå til Philips' webområde for brukerstette og laste ned brukerveiledningen.
FI Philips suojelle ympäristöä toimittamalla käyttöoppaan paperiversion sijasta ruutuversiona. Television käyttöoppaan voi aina avata aloitusvalikon Ohjeen kautta. Jos haluat tulostaa jonkin sivun, lataa käyttöoppas Philipsin tukisivustolta.



Specifications are subject to change without notice
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners
© Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com

EN Thank you for purchasing this product. Register and get support at ...
DE Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Registrieren Sie Ihr Produkt, und erhalten Sie Unterstützung unter: ...
FR Merci d'avoir acheté ce produit. Enregistrez votre produit et obtenez de l'assistance sur: ...
NL Hartelijk dank voor het aanschaffen van dit product. Registreer uw product voor ondersteuning via: ...
IT Grazie per aver acquistato questo prodotto. Registrarsi e richiedere assistenza all'indirizzo: ...
ES Gracias por adquirir este producto. Regístrese y obtenga asistencia en: ...
PT Obrigado por adquirir este produto. Registe-o e obtenha assistência em: ...
DA Tak, fordi du købte dette produkt. Registrér det, og få support på: ...
SV Tack för att du har köpt den här produkten. Registrera dig och få support på: ...
NO Takk for at du har kjøpt dette produktet. Registrer deg og få støtte på: ...
FI Kiitos, että ostat tämän tuotteen. Rekisteröi tuote ja hae tukitietoja osoitteesta: ...

EL Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν. Καταχωρήστε το προϊόν σας και αποκτήστε υποστήριξη στο: ...
RU Спасибо за покупку нашей продукции. Зарегистрируйтесь и получите поддержку на: ...
LV Dāpūkam par šādu produktu. Zareģistrējiet to un saņemiet atbalstu vietnē: ...
HU Köszönjük, hogy termékünket választotta. Regisztráljon és vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást a következő címen: ...
SK Ďakujeme za zakúpenie tohto výrobku. Zaregistrujte sa a získajte podporu na lokalite: ...
CS Děkujeme za zakoupení výrobku. Zaregistrujte se a získajte podporu na: ...
TR Bu ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Ürünü kaydetmek ve destek almak için: ...
SL Hvala, ker ste kupili ta izdelek. Registrirajte ga in pridobite podporo na: ...
RO Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs. Înregistrați-vă și obțineți asistență la: ...
SR Hvala, ker ste kupili ta izdelek. Registrirajte ga in pridobite podporo na: ...
HR Hvala vam što ste kupili ovaj proizvod. Registrirajte se i pronadite podršku na: ...

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Start

начало / ادبی



Non-contractual images / Images non contractuelles / Außervertragliche Bilder:
All registered and unregistered trademarks are property of their respective owners.



PHILIPS